



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

1 квітня

Коліс менше —  
небезпеки  
більше

▶ СТОР. 4

Село

Продаватимуть  
сільгосптехніку.  
Звичайно,  
імпорту

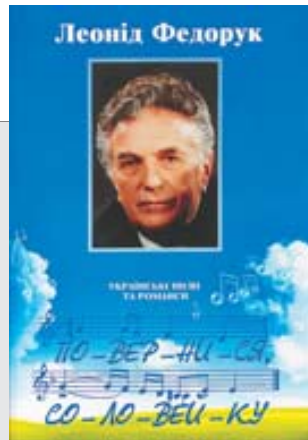
▶ СТОР. 5



Видання

І коренем,  
і кроною

▶ СТОР. 6



№ 60 (5060)

СУБОТА, 2 КВІТНЯ 2011 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA



У НОМЕР:

*Завтра — День геолога*

Геологам, топографам,  
картографам  
і геодезістам України

*Щиро вітаю працівників і  
ветеранів геологічної та топо-  
графо-геодезичної галузей Укра-  
їни з професійним святом —  
Днем геолога.*

Ваша самовіддана повсяк-  
денна праця в непростих при-  
родних і соціально-економіч-  
них умовах спрямована на від-  
криття й освоєння нових міне-  
рально-сировинних ресурсів  
задля забезпечення сталого  
розвитку держави, зміну умов  
буття та якісне переорієнту-  
вання суспільних перспектив  
поступу.

▶ СТОР. 2

Посівна стартувала  
дружно

На Тернопільщині повним  
ходом іде сімба. Весняно-польо-  
ві роботи розпочали gospodar-  
ства всіх районів. Весна припіз-  
нилася, тож кожен день — на  
вагу золота. В перші чотири дні  
вже засіяли 30 тисяч гектарів.  
Загалом під ярі планують від-  
вести понад 460 тисяч гектарів.  
Більше половини з них займуть  
зернові й зернобобові. Сіють  
також цукрові буряки, садять  
ранню картоплю. Площі під ци-  
ми культурами, а також під  
гречкою в області планують іс-  
отно розширити. Проблем із  
забезпеченням технікою, добри-  
вами, засобами захисту, паль-  
ним і насінням великі господа-  
рства не мають. Сутужніше  
доводиться дрібним сільгоспви-  
робникам: щоб посіяти, їм до-  
велось залізти у кредити і фор-  
варди, повідомляє наш власкор  
Любов ЛЕВИЦЬКА.

Припустиму дозу  
опромінення  
для ліквідаторів  
збільшили у 10 разів

Загроза радіації не дає змо-  
ги владі Японії зібрати й похо-  
вати близько тисячі загиблих  
внаслідок землетрусу та цунамі  
11 березня в районі АЕС «Фу-  
кусіма-1». Крім того, ще два  
учасники операції на аварійній  
станції отримали підвищену  
дозу радіації, повідомили вчора  
у Токійській енергокомпанії,  
яка є оператором станції.  
Отже, у списку тих, хто одер-  
жав на АЕС дозу опромінен-  
ня більше 100 мілізівертів,  
значиться вже 21 особа. Біль-  
шість із них — співробітники  
Токійської енергокомпанії й  
техніки її підрядних організа-  
цій. В операціях з охолод-  
ження перегрітих реакторів  
також беруть участь військо-  
вослужбовці, поліцейські та  
співробітники пожежної  
служби. Нагадаємо, нормою  
опромінення для звичайної  
людини є від 1 до 2,5 мілізі-  
верта на рік.

▶ СТОР. 5

## Учора почався черговий призов у «школу мужності»

Цієї весни до лав Збройних Сил прийдуть 20 тисяч новобранців



Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

*2011-й міг би стати останнім роком призову на строкову служ-  
бу. За обіцянками деяких політиків і написаними раніше програм-  
ними документами розвитку ЗС України, наша армія на цей мо-  
мент мала перейти на контракт. Але громадянський обов'язок,  
мабуть, ще не швидко замінять на комерційні відносини з армією.  
На думку міністра оборони України Михайла Єжеля, зовсім позбу-  
ватися такої дієвої школи виховання захисників Батьківщини і  
справжніх чоловіків, якою є служба в армії за призовом, ще рано.*

*Крім того, підкреслює глава військового відомства, «ми повинні  
створити боєздатний резерв на випадок особливих ситуацій». Як  
іде підготовка такого «резерву», продемонстрували на базі 101-ї  
бригади охорони Генерального штабу ЗС України (на знімку).*

ПРОДОВЖЕННЯ ТЕМИ НА 8-Й СТОР.

Інші фото з цієї події шукайте у фотوماгазині  
на сайті [www.golos.com.ua](http://www.golos.com.ua).

ПОДІЇ

Пересопницьке  
Євангеліє буде  
в сучасному  
форматі

До 450-річчя Пересопниць-  
кого Євангелія, на якому при-  
сягають Президенти України,  
історики заповідника «Софія  
Київська» підготують електрон-  
ну версію стародруку. Її переда-  
дуть до Британської бібліотеки.  
Там Євангеліє можна буде пе-  
реглядати на двометровому  
сенсорному екрані поряд з най-  
видатнішими пам'ятками світу.

Тим часом, в рамках підго-  
товки до ювілею на Рівненщині  
— батьківщині Пересоп-  
ницького Євангелія, його зби-  
раються видрукувати обмеже-  
ним тиражем у розкішному  
оформленні, щоб подарувати  
меценатам і спонсорам, які до-

поможуть коштами облаштува-  
ти у селі Пересопниці Рівнен-  
ського району пантеон з чи-  
тальним залом та гостьовими  
кімнатами для археологів, му-  
зей під відкритим небом «Кня-  
жий двір Х століття» тощо.  
Друкований оригінал Пересоп-  
ницького Євангелія зберігаєть-  
ся в Національній бібліотеці  
імені Вернадського у Києві, ін-  
формує наш власкор Олександра  
ЮРКОВА.

Далекобійники  
вміють чекати та...  
наздоганяти

Довгу чергу на пропускну  
пункті «Довжанський» україно-  
російського кордону видно зда-  
леку. Зрідка шеренга велико-  
вантажних машин місяцями по-  
чинає рухатися, але потім знову  
зупиняється та затихає. Ця кар-

тина спостерігається вже дві до-  
би. Хури мають прописку різ-  
них країн — Туреччини, Чехії,  
Словаччини, Росії та ін. Цього  
дня черга складалася з більш  
ніж ста машин.

▶ СТОР. 5

Кампанія  
«щеплень» триває.  
Без вакцин

Програму вакцинації в Ук-  
раїні ніхто поки що не скасо-  
вував. Кажуть, що ця справа  
добровільна. Але медики на-  
стійливо рекомендують батькам  
не відмовлятися від планових  
щеплень своїх дітей. Фахівці  
твердять: лише імунопрофілак-  
тика на рівні 95 відсотків може  
виробити так званий колектив-  
ний імунітет, що дасть змогу  
уникнути епідемії. Ситуацію  
загострює дефіцит вакцин у  
всій Україні.

▶ СТОР. 4

КОРОТКО

■ У селі Бене відкрито дитя-  
чий будинок. Це вже 34-й дит-  
будинок сімейного типу на За-  
карпатті, а область є лідером  
в Україні за кількістю таких  
закладів, повідомляє наш  
власкор Василь НИТКА.

■ Держжекоінспекція України та  
посольство Японії врегулюва-  
ли питання радіаційного кон-  
тролю японських товарів на  
українському кордоні (УНІАН).

■ Майже шість мільйонів сад-  
жанців різних порід дерев  
планують висадити лісівники  
Хмельницької області цієї вес-  
ни, а загалом область мріє  
збільшити лісистість із 13 від-  
сотків до 17, передає наш  
власкор Ірина КОЗАК.

■ Святковим видався остан-  
ній день березня для праців-  
ників Волинського краєзнав-  
чого музею — сюди після  
реставрації повернулося  
кілька дуже цінних ікон та ін-  
ших художніх святинь, інфор-  
мує наш власкор Микола  
ЯКИМЕНКО.

3 1 квітня українці платитимуть за електрику більше на 15 відсотків



Геологам,  
топографам,  
картографам  
і геодезістам  
України

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Зусиллями фахівців і науковців галузі проведені масштабні роботи з вивчення території України. За розмаїттям корисних копалин, запасами стратегічно важливої сировини Україна посідає гідне місце серед провідних країн світу. Досягнення українських геологів, топографів, геодезистів і картографів відомі далеко за межами нашої країни та мають заслужене визнання у світі. На базі відкритих вами родовищ працюють тисячі підприємств з видобутку та переробки мінеральної сировини. Отримують всесвітнє визнання розробки вітчизняних фахівців в області регіонального вивчення територій, геофізичного дослідження надр, пошуків і розвідки паливно-енергетичних ресурсів, металевих і неметалевих корисних копалин, підземних вод, фундаментальної та прикладної науки.

Упевнений, високопрофесійна праця геологів, топографів, геодезистів і картографів і далі слугуватиме примноженню народного багатства, зростанню добробуту людей, залишатиметься вагомим внеском у розбудову сильної, незалежної та заможної держави.

Бажаю вам і вашим родинам творчої наснаги, нових відкриттів, міцного здоров'я, добра та благополуччя.

Володимир ЛИТВИН.  
\*\*\*

Указом Президента України від 07.02.1995 № 110/95 в Україні встановлене професійне свято працівників геології, геодезії та картографії — День геолога, яке відзначають щороку в першу неділю квітня. Це одне з українських свят, дата святкування якого збереглася незмінною з 1966 року. Вчора під час урочистостей з цього приводу українських геологів привітали міністр екології та природних ресурсів Микола Злочевський і глава державної служби геології та надр Едуард Ставицький.

Флагманом геологічної науки в нашій країні є Інститут геологічних наук НАН України, який очолює академік Петро Гожик. Співробітники цього інституту — автори багатьох наукових концепцій і відкриттів. Зокрема, двох провінцій мінеральних вод типу «Нафтуса», вони створили цифрові геолого-геохімічні карти Азовського та Чорного морів, вчені цієї установи часто входять до складу експедицій на станцію Вернадського в Антарктиді. Але хочеться вірити, що завтрашній день українські геологи проведуть не як завжди (тобто — у відрядженні), а за святковим столом.

Землю не можна кидати  
на прилавок як товар

Зняття мораторію на продаж сільгоспземель призведе до того, що їх скуплять вітчизняні олігархи та світові виробники біопалива. А кинути чорнозем на прилавок як товар перед іноземцями — злочин перед власним народом. Так народний депутат України Володимир Матвеев відреагував на заяву першого заступника адміністрації Президента Ірини Акімової про те, що з наступного року ринок сільськогосподарських земель повинен бути відкритий.

З точки зору народного депутата, це спричинить цілковите збезземелювання селян і знищення економічно активної частини сільського населення — фермерів. А в остаточному підсумку — швидко втрату продовольчої безпеки, втрату Україною свого економічного й політичного суверенітету і голодні бунти.

Парламентський вимір  
Східноєвропейського партнерства

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин у п'ятницю провів зустріч з представниками делегацій у Парламентській асамблеї ЄВРОНЕСТ.

Під час зустрічі було обговорено питання, пов'язані з підготовкою до установчого засідання ПА ЄВРОНЕСТ, яке заплановано провести у Брюсселі 3 травня цього року.

В. Литвин наголосив на важливості започаткування парламентського виміру Східноєвропейського партнерства, яким є ПА ЄВРОНЕСТ. За його словами, це сприятиме налагодженню діалогу та вирішенню завдань, які стоять перед європейським співтовариством у цілому та кожною країною зокрема, утвердженню Європи у ролі глобального гравця.

Торкуючись питання щодо участі Білорусі в цьому проєкті, керівник парламенту висловив переконання, що «політика залучення набагато ефективніша за політику ізоляції». У цьому контексті він укотре запропонував посередництво української сторони у вирішенні питань щодо формату участі Білорусі в ПА ЄВРОНЕСТ. На думку В. Литвина, необхідно провести черговий раунд переговорів з цієї тематики з головами парламентів країн-учасниць Східного партнерства.

Своєю чергою, голова делегації Європейського парламенту у ПА ЄВРОНЕСТ Крістіан Вігенін зазначив, що Україна відіграє конструктивну роль у цьому проєкті. На його думку, «запуск» ПА ЄВРОНЕСТ сприятиме активізації співпраці Євросоюзу з країнами-учасницями Східного партнерства.

Голова Верховної Ради Володимир Литвин 4—5 квітня відвідає з офіційним візитом Республіку Сербія.



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Програмою візиту передбачені зустрічі Голови Верховної Ради України з Президентом Республіки Сербія Борисом Тадичем, Головою Народної Скупщини Республіки Сербія Славіцею Джукич-Деянович, керівництвом та членами комітетів у закордонних справах і з питань європейської інтеграції Народної Скупщини Республіки Сербія, з Прем'єр-міністром, Міністром фінансів Республіки Сербія Мірко Цветковицем та з Головою Уряду Автономного краю Воєводина Б. Пайтичем.

Відставка міського голови  
Чернівців як показовий урок

*Заступник Голови Верховної Ради Микола Томенко, коментуючи факт висловлення недовіри міському голові Чернівців, назвав цю подію показовим уроком у відносинах влади та міських голів, які не є представниками Партії регіонів.*

«Нинішнє рішення можна розглядати як прецедент, як повчальний урок у відносинах нової влади з міськими головами, що не балотувалися від партії влади», — цитує заступника глави парламенту його прес-служба. За словами М. Томенка, цей урок полягає в тому, що всі міські голови повинні діяти виключно за настановами голів обласних адміністрацій та депутатів Партії регіонів у міських радах. «А прецедент полягає в тому, що якщо вони не засвоють цей урок, то місцева влада у

співпраці з адмінресурсом може забезпечити 2/3 голосів для відставки», — підкреслив М. Томенко. Він також додав, що згідно з чинним законодавством, якщо рішення Чернівецької міськради не буде оскаржено в суді, профільний комітет Верховної Ради готуватиме постанову про призначення позачергових виборів міського голови, а парламент відповідно ухвалюватиме рішення з цього питання.

Крім того, М. Томенко прокоментував заяви про необхід-

ність створення у Київській міськраді нової більшості. За його словами, майже 80 відсотків киян вимагають не нової більшості, а обрання нової київської влади.

Заступник глави парламенту наголосив, що на сьогоднішній день у Києві Леонід Черновецький має абсолютний антирейтинг. Він повідомив, що згідно з даними останнього соціологічного дослідження, проведеного «Українським демократичним колом» на замовлення Інституту політики 19—25 березня 2011 року, в цілому не схвалюють діяльність київського міського голови Леоніда Черновецького 89,9 відсотка киян, а схвалюють його діяльність лише 5,3 відсотка.

Водночас, за словами М. Томенка, проблема полягає в тому, що еволюційний варіант, тобто варіант створення конструктивної більшості, який пропонує влада і який озвучив голова Київської міськдержадміністрації Олександр Попов, не є варіантом, що його підтримують мешканці Києва. При цьому М. Томенко зауважив, що таку більшість у Києві можна створити лише з частини фракції Блоку Черновецького, Партії регіонів, Народної партії та інших політичних сил, які реально голосували за всі рішення «молодої команди Черновецького», котра, за словами О. Попова, розграбувала Київ.

Медицина викликає  
«швидку допомогу»

*Народні депутати України Тетяна Бахтєєва та Арсеній Яценюк узали участь у спільному засіданні колегії Міністерства охорони здоров'я та робочої групи Комітету з економічних реформ у Донецьку.*

Під час засідання обговорено основні завдання і шляхи реалізації програми економічних реформ на 2010—2014 роки у сфері охорони здоров'я та реалізації реформи медичного обслуговування у пілотних регіонах. Дискусія проходила за участі керівників інших областей України, представників лікувальних та навчальних закладів. Пілотними в реалізації реформи медобслуговування обрані Донецька, Дніпропетровська та Вінницька області. «Саме вони зараз визначають напрями структурної оптимізації системи медичних закладів та будуть на практиці доводити людям ефективність оновленої системи медичного обслуговування загалом», — пообіцяв міністр охорони здоров'я Ілля Ємець.

Перший заступник голови адміністрації Президента, виконавчий секретар Комітету з економічних реформ Ірина Акімова зазначила, що законопроект про пілотні в реформах охорони здоров'я регіони буде швидко узгоджено та направлено до парламенту. До 15 квітня мають розробити універсальні критерії реструктуризації існуючої мережі медичних закладів. Такий підхід можна було б використати і в інших регіонах.

На думку А. Яценюка, держава має прийняти політичне рішення і гарантувати пакет якісних медичних послуг, які надаються безплатно: «Або ми приймаємо рішення щодо гарантованого рівня безоплатних медичних послуг від держави, або ми й далі дуритимемо 46 мільйонів українців».

ТОЧКА ЗОРУ

*Народний депутат, член парламентського комітету із питань охорони здоров'я Арсеній Яценюк: «Наразі під виглядом оптимізації відбувається просто скорочення медичних закладів, і цей експеримент означає, що влада справді не знає, що треба робити. Якщо ви знаєте, що робити, якщо мета вашої реформи — доступність, якість медицини і здоров'я нації, тоді не експериментуйте. Проведіть реформу, яка буде передбачати покращення охорони здоров'я загалом по всій Україні».*

Підвищити рівень охорони здоров'я можна за рахунок більш ефективного використання бюджетних коштів, державного замовлення на медичні послуги в приватних клініках, скорочення кількості фінансових посередників між бюджетом та лікувальними закладами, вважає А. Яценюк.

Ліна КУЩ.

Донецька область.

Нацбюро антикорупційних розслідувань  
створять не скоро

У КОМІТЕТАХ ВЕРХОВНОЇ РАДИ

У Комітеті Верховної Ради з питань правосуддя обговорили проєкт закону про Національне бюро антикорупційних розслідувань. Його авторами виступила когорта народних депутатів із чималим досвідом. Таких, як Юрій Кармазін, Олег Зарубінський, Геннадій Москаль, та інші. Народився законопроект ще влітку 2009 року. З того часу пройшов низку доопрацювань і наразі постав на розгляд членів профільного комітету.

Одразу варто зауважити, що автори законодавчої ініціативи у проєкті чітко виписали вузькопрофільність створюваного бюро. Основним його завданням мала б стати боротьба із корупцією в лавах високопосадовців. Саме тут хабарництво процвітає особливо рясно, а боротьба із ним найменш ефективна, вважають вони.

За обставин, які нині склалися, стверджують автори законопроекту в пояснювальній записці, в системі

кримінальної юстиції необхідно створити спеціалізований антикорупційний орган з повноваженнями проведення досудового розслідування та координації діяльності у цій сфері. Це має бути автономний орган поза системою існуючих правоохоронних органів із функціями дізнання та досудового слідства, проведення оперативно-розшукових заходів.

Народні депутати, які працювали над законопроектом, наголошували на тому, що створення подібного органу цілком відповідає першозавданням, поставленим Президентом, та позиціям ухваленого в першому читанні закону про засади запобігання і протидії корупції. Водночас у висновку Головного науково-експертного управління апарату Верховної Ради наголошується, що в процесі підготовки антикорупційного закону до другого читання надійшло 429

пропозицій, отож на виході його текст може істотно відрізнятися від того, за який проголосували в сесійній залі і від якого відштовхувалися парламентарії під час створення проєкту закону про національне бюро антикорупційних розслідувань.

Законопроект експерти пропонують повернути суб'єкту права на доопрацювання. На цьому зійшлися і члени Комітету з питань правосуддя. Із певними зауваженнями, висловленими до документа, не погодитися важко. Так само, як важко сперечатися із твердженням його авторів про те, що створення бюро могло б стати «політичним сигналом, що органи державної влади налаштовані на активну дієву боротьбу з найнебезпечнішими проявами корупції». Схоже, задеклароване бажання боротися із хабарництвом, а особливо у своїх, високих, лавах, не зовсім відповідає готовності переходити від слів до діла.

Надія СМІЯН.



# Відчувши себе громадою, можна зробити багато

## САМОВРЯДУВАННЯ

Понад 80 відсотків сільських населених пунктів не мають містобудівної документації, що значно обмежує перспективи їхнього розвитку. Аби стимулювати органи місцевого самоврядування до цієї важливої роботи, залучати до процесів громадськість, в Україні за підтримки Європейського Союзу запроваджено проект «Плануємо громадою».

## Головна проблема — інертність людей

Його переможцями стали чотири сільські ради: Петрівська Білгород-Дністровського району Одеської області, Миньковецька Дунаєвцького району Хмельницької області, Гадинківська і Крогулецька - Гусятинського району Тернопільської області. До того ж громада Гадинківців децю випередила своїх партнерів.

— Усі важливі для життя людей питання повинні вирішуватися за їх участю, — переконаний координатор обласного ресурсного центру громад Ігор Стефанів. — Громада Гадинківців і прилеглих сіл зрозуміла це однією з перших. Участь у конкурсі могли взяти 43 сільські громади Гусятинського району, взяли лише п'ять, дві з них перемогли. Приємно працювати з людьми, які хочуть щось змінити у своєму селі, дбати про нього, як кожен дбає про власну садибу. Відчувши себе громадою, можна багато зробити. Я переконаний, що за ними підуть інші.

### ФАКТ

*Протягом 2008—2010 років в області здійснено 63 міні-проекти вартістю майже 10 мільйонів гривень. Лише у Гусятинському районі протягом двох років залучено 2,7 мільйона гривень інвестицій, в тому числі майже 500 тисяч гривень — з районного бюджету.*

Слід сказати, що у пробудженні тернопільських громад велика заслуга саме Ігоря Стефаніва. Він давно і плідно співпрацює з міжнародними організаціями, допомагає сільським громадам складати бізнес-проекти, завдяки чому на Тернопільщину прийшло немало інвестицій. Об'єднавши кошти ЄС, обласного і районних бюджетів, гроші громади, чимало сіл проклали водогони, відремонтували ФАП, поміняли вікна й двері у школах, купили шкільні автобуси. Тернопільщина одна з кращих в Україні, де реалізується проект «Місцевий розвиток, орієнтований на громаду».

## Зробили за рік те, на що пішла би сотня літ

Директор Гадинківської школи І—ІІ ступенів Любов Білик зізнається, що спочатку сільська влада і її актив також не могли залучити мешканців до участі у громадських справах.

# Молоде покоління — під особливою опікою Олега Ляшка

Нещодавно народний депутат України Олег Ляшко відвідав місто Прилуки, де провів зустріч зі студентами медичного училища та завітав у дитячий будинок інтернатного типу, в якому він і сам виховувався з двох до семи років.

На зустрічі в актовому залі училища, на якій яблуку ніде було впасти, депутат розповідав про своє дитинство, яке пройшло, зокрема, і тут, у Прилуках, і про свою шкільну юність. «Після дитбудинку мене перевели в інтернат. Щоліта на канікули я їздив до тітки на Луганщину, пас худобу, заробляв гроші... Перший запис у моїй трудовій — «Скотник колгоспу «Прогрес» — і я пишаюся цим. Адже я людина, котра зробила себе сама...»

«Після закінчення школи-інтернату у Борзні, — ділився депутат своїми спогадами, — я поїхав до столиці вступати на факультет журналістики Київського держуніверситету. На жаль, не вступив, бо не було грошей. Однак свою мрію про журналістику не полишив, і, врешті-решт, став журналістом, а згодом — і редактором газети».

«Тому, звертаючись до вас, шановні студенти, закликаю — завжди йдіть вперед, дерзайте, не бійтеся перешкод — саме таким завзятим, по-хорошому упертим,

наполегливим і посміхається фортуна», — переконаний політик.

Наприкінці зустрічі — і це стало вже доброю традицією — молодь довго не відпускала Олега Ляшка, влаштувавши фотота автограф сесію. А таланти училища організували для гостя міні-концерт.

Звісно, не міг приїхати депутат без гостинців і до дитячого будинку — привіз дітлахам гімнастичний комплекс та спортивне знаряддя. До речі, з політиком до Прилук приїхала й знімальна група спецпроекту «Особиста справа» телеканалу «1+1». Одну з передач проекту буде присвячено дитячим рокам Олега Ляшка, проведенням, зокрема, і в Прилуцькому дитбудинку.

Нині в закладі перебуває 57 дітлахів, 26 з яких — діти з особливими потребами, з вадами розвитку. Є навіть ВІЛ-інфіковані — ці дітки перебувають на особливому контролі. На щастя, четверо із п'яти — вже усиновлено.

Ляшко приїздить сюди регулярно — востаннє був напере-



Оксана Русин (друга ліворуч) знайомить гостей зі схемою планування території сільради.

— Вирішили діяти через дітей, — згадує Любов Василівна. — Міркували так: їх інтереси точно не залишать байдужими батьків. Коли мене призначили директором, у школі було дуже холодно. Звернулася по

допомогу до керівника фермерського господарства «Коваль» Володимира Ковалю. Він з розумінням поставився до наших проблем і допоміг замінити систему опалення. Але чимало тепла втрачалося через старі вікна і двері,

тоді ми взяли участь у проекті «Місцевий розвиток, орієнтований на громаду». Надійшли кошти від міжнародних організацій, місцевого бюджету, люди склалися — всього витрачено понад 190 тисяч гривень. З червня до вересня замінили всі вікна й двері. Тепер у школі тепло. Батьки зрозуміли, що спільно можна багато зробити.

Так перейшли до проекту щодо планування території сільської ради. Точніше, це два проекти. Один — сільської ради, другий — громадської організації «Відродимо Гадинківці». Її засновник і автор проекту Оксана Русин розповідає, що бюджет розвитку села — три тисячі гривень на рік. Що можна зробити за такі кошти? А завдяки проектам змогли освоїти майже 300 тисяч гривень. Іншими словами, громаді потрібно було б сто років, щоб зробити те, що реалізовано за неповні два.

Головний архітектор проекту планування території Гадинківської сільської ради Ігор Бишев з Українського інституту цивільного сільського будівництва четвертий раз у цьому селі. Розповідає, що основні труднощі при проектуванні

полягали у розміщенні цвинтарів (у Вигоді, наприклад, кладовище у центрі села), очисних споруд, сміттєзвалища. Треба було виділити зону під житлову забудову, комерційну діяльність, розмі-

щення комунальних об'єктів і при цьому врахувати пропозиції мешканців сіл. Важливо, що було максимальне сприяння районної влади, оперативно розглядали всі спірні моменти районні та обласні погоджувальні

організації. Ось чому громада Гадинківців зуміла першою отримати важливий документ.

### ДОВІДКОВО

*Понад 90 відсотків сільських рад Тернопільщини — дотаційні. Заробити власні кошти вдається небагатьом, хіба пощастило на інвестора. Тому участь у проектах — реальний шанс поліпшити життя вже сьогодні.*

— На жаль, нам цього не вдалося, — констатує Тетяна Павленко, координатор громадської організації з села Петрівки на Одещині. — Багато часу пішло на різні узгодження, утримання. Організації, від яких залежало проходження проекту, не завжди йшли назустріч громаді, ставали в позу. Воістину ми продиралися до зірок через терни. А ще сподобалась активність громади Гадинківці. Здебільшого сільські люди інертні, а вони молодші.

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Тернопільська область.



додні Нового року, і як справжній Дід Мороз — із торбою подарунків. «А я вас пам'ятаю, ви дядя Олег», — радісно вигукнуло хлопча років чотирьох.

Хоч і доглядають за дітьми в закладі, але справжньої батьківської любові малим, звісно, не вистачає. Тому й тулилися до депутата, як до рідного татка.

Довго не відпускали діти політика, однак треба було їхати

далі — на відкриття другого сезону Ліги «КВН — Прилуки», яке відбулося в місцевому Будинку культури. Олег Ляшко організував похід на КВН для шістнадцятих місцевих підлітків з особливими потребами — вони прийшли на конкурс із батьками.

За матеріалами прес-служби

Олега ЛЯШКА.

Фото прес-служби

Олега ЛЯШКА.

### ОФІЦІЙНО

#### ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про внесення змін до Закону України «Про правовий режим майна у Збройних Силах України»

Верховна Рада України **постановляє:**

І. Внести до Закону України «Про правовий режим майна у Збройних Силах України» (Відомості Верховної Ради України, 1999 р., № 48, ст. 407; 2002 р., № 29, ст. 193; 2003 р., № 37, ст. 300; 2006 р., № 30, ст. 258) такі зміни:

1. Статтю 6 доповнити частиною п'ятою такого змісту:

«Кошти, що надходять від реалізації продуктів утилізації озброєння, військової техніки і боеприпасів, зараховуються до Державного бюджету України та згідно із законом про Державний бюджет України на відповідний рік використовуються для фінансування заходів з утилізації озброєння, військової техніки і боеприпасів».

2. Доповнити статтею 6<sup>1</sup> такого змісту:

«Стаття 6<sup>1</sup>. Утилізація військового майна

Утилізація військового майна — проведення організаційних, наукових, технічних, економічних, екологічних, санітарних, протиепідемічних та інших робіт (заходів), що забезпечують переробку військового майна.

Відновлені в ході таких робіт (заходів) компоненти військового майна, зокрема агрегати, системи, вироби або елементи, після ремонту чи модернізації та приймання їх в установленому порядку можуть використовуватися за призначенням відповідно до закону.

Державний контроль за утилізацією військового майна здійснюється Міністерством оборони України, іншими органами державної влади відповідно до закону, в тому числі шляхом:

перевірки, ревізії, огляду та обстеження суб'єкта господарювання, що проводить утилізацію; огляду території або приміщення, які використовуються для провадження господарської діяльності, і ознайомлення з відповідними документами.

Кабінет Міністрів України розробляє і затверджує Державну програму утилізації озброєння, військової техніки, боеприпасів та іншого військового майна. Утилізація військового майна проводиться за рахунок коштів державного бюджету, міжнародної фінансової допомоги та інших передбачених законодавством джерел».

II. Прикінцеві положення

1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

2. Кабінету Міністрів України у тримісячний строк з дня набрання чинності цим Законом привести свої нормативно-правові акти у відповідність із цим Законом.

Президент України

**В. ЯНУКОВИЧ.**

м. Київ, 15 березня 2011 року.

№ 3132-VI.

#### ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо підсудності спорів

Верховна Рада України **постановляє:**

І. Внести зміни до таких законодавчих актів України:

1. У Кодексі адміністративного судочинства України (Відомості Верховної Ради України, 2005 р., №№ 35-37, ст. 446):

1) абзац другий частини другої статті 5 виключити;

2) частину третю статті 19 після слів «цим Кодексом» доповнити словами «адміністративні справи з приводу оскарження рішень Антимонопольного комітету України з розгляду скарг про порушення законодавства у сфері державних закупівель».

2. Абзац восьмий частини третьої статті 8 Закону України «Про здійснення державних закупівель» (Відомості Верховної Ради України, 2010 р., № 33, ст. 471) викласти в такій редакції: «Рішення органу оскарження може бути оскаржено суб'єктом оскарження чи замовником до суду протягом місячного строку з дня, коли особа дізналася про його прийняття».

II. Прикінцеві положення

1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

2. Адміністративні позови з приводу оскарження рішень Антимонопольного комітету України з розгляду скарг про порушення законодавства у сфері державних закупівель, подані до суду в порядку та строки до набрання чинності цим Законом, розглядаються в порядку, який діяв до набрання чинності цим Законом.

Президент України

**В. ЯНУКОВИЧ.**

м. Київ, 17 березня 2011 року

№ 3156-VI.



На базі наукової бібліотеки Української академії банківської справи в Сумах незабаром відкриють постійно діючий Центр польської культури. Нарівні зі зразками тисячолітньої спадщини культурного й духовного життя польського народу відвідувачі центру матимуть змогу знайомитися з інформацією економічного, освітянського та наукового характеру, *інформує наш власкор Владислав Жмурков*



Глава уряду Микола АЗАРОВ привітав геологів із професійним святом та заявив, що їхня робота є запорукою безпеки держави і примноження національного багатства (*прес-служба Кабміну*)

У НОМЕР

► *УЖГОРОД*

Уряд виділяє 150 мільйонів на розв’язання проблем Солотвина

*На останньому засіданні Кабмін прийняв рішення виділити майже 150 мільйонів гривень на проведення невідкладних заходів для ліквідації наслідків надзвичайної ситуації та недопущення виникнення техногенної катастрофи на території смт Солотвино. На що в першу чергу спрямують кошти і чи достатньо їх буде — про це коротка розмова «Голосу України» з першим заступником голови Закарпатської ОДА Іваном БУШКОМ (на знімку):*



— На що витратимуться ці гроші?  
— Під час останнього засідання Державної комісії з техногенно-екологічної безпеки та надзвичайних ситуацій було визначено 8 першочергових заходів. А саме: забезпечення проведення проектних, науково-дослідних робіт та моніторингових досліджень, встановлення на їх підставі чітких меж небезпечних ділянок (вартість — 1,5 млн. грн.), здійснення першого етапу будівництва житлового масиву на 72 будинки для відселення мешканців смт Солотвино із прогнозованої зони карстових провалів (49,2 млн. грн.), зведення загальноосвітньої школи та дошкільного закладу (22,6 млн. грн.), будівництво інженерних комунікацій на території новобудов (59,7 млн. грн.), проектні роботи зі спорудження житлових будинків, школи, дошкільного закладу та прокладання інженерних комунікацій (3,4 млн. грн.), винесення окремих ділянок мережі водопостачання за межі зон можливих карстових провалів (7,052 млн. грн.), винесення також окремих ділянок мережі каналізації (5,3 млн. грн.) і ліній електропостачання для забезпечення електроживлення місцевого водоканалу (0,804 млн. грн.). Повторюся, що це — першочергові заходи.  
— Як довго триватиме той комплекс робіт?  
— На мою думку, щонайменше два роки.  
— Як щодо діяльності двох унікальних алергологічних лікарень, адже їхніх послуг постійно потребують хворі на астму жителі всієї України...  
— При проведенні науково-дослідних робіт та моніторингових досліджень передбачено також вивчити, де розташувати соляний купол. За умов належного фінансування ці роботи можуть розпочатися приблизно через три місяці. Після їхнього завершення науковці та геолого-розвідники встановлять нові місця для видобутку солі та розташування обох алергологічних лікарень — обласної й української. Треба буде трошки потерпіти, оскільки все це відбуватиметься вже на другому етапі робіт.  
— Скільки загалом треба грошей, щоб у Солотвині та навколо нього повністю нормалізувати ситуацію?  
— Згідно з попередніми розрахунками науковців — майже 800 мільйонів гривень. Звичайно, сума немала навіть у масштабах держави... Але й далі зволікати з розв’язанням цієї проблеми ніяк не можна!

Розмовляв Василь НИТКА.  
Фото автора.

Коліс менше — небезпеки більше

1 КВІТНЯ

Столичні велолюбителі торжествують: перші особи держави та Києва пересіли на двоколісних «залізних звірів» і пообіцяли «наполегливо розвивати велоінфраструктуру в місті та країні». На знак серйозності своїх слів уявні Віктор Янукович, Микола Азаров та Олександр Попов навіть погодились кілька метрів проїхатися на роверах.

— Я особисто проїхався на велосипеді і зрозумів, що справді не вистачає зручних велодоріжок: з якісним покриттям та хорошими заїздами, щоб швидко та безпечно можна було дістатися з дому на роботу. Тепер, — каже Президент країни Віктор Янукович, — я дам вказівку відповідним відомствам, і за два роки ми перетворимо Україну на провідну велосипедну державу Європи.

Міста України, та й сама країна має бути для людей, а не для автовок, нагадав Прем’єр-міністр Микола Азаров і запевнив: «Облаштування зручного простору для киян та загалом українців стане пріоритетом для Кабінету Міністрів у найближчі роки».

Не відстав від своїх колег і голова Київської міської державної адміністрації Олександр Попов. Він уже до Євро-2012 пообіцяв побудувати у столиці 200 км велодоріжок: «Я особисто прочитав кілька посібників з розвитку велоінфраструктури, разом з помічниками вивчив іноземний досвід і зрозумів, що розвиток велоруку сприятиме зменшенню транспортних заторів та поліпшенню здоров’я людей. Тому ми вирішили більше не робити незручних для пішоходів та велосипедистів роз-

в’язок, а першочергово будувати пішохідні та велодоріжки».

Шкода тільки, що чиновники виявились несправжніми. Ролі керманічів виконували активісти асоціації велосипедистів Києва, які вчора вийшли та виїхали на мітинг під стіни адміністрації Президента країни. Як і решту мітингувальників, до «тіла» будівлі їх не допустили. Правоохоронці провели протестувальників у спеціально огорожений для таких справ куточок демократії. І там вони змогли вкотре повторити свої вимоги, з якими вже не один рік оббивають пороги КМДА. Найперша і найголовніша — на державному рівні визнати велосипед як вид транспорту і включити велоінфраструктуру в національні програми, виділяти кошти на її розвиток та виконувати ці програми. Адже у столиці, для прикладу, уже кілька років існує програма облаштування та розвитку велосипедних доріжок. Але діяти вона так і не почала. Принаймні, запевняють велолюбителі, позитивних зрушень вони не бачать. «У Києві є одна велодоріжка. Вона прийнятна, хороша, але одна-єдина. Має бути мережа велодоріжок», — каже активістка АВК Ірина Бондаренко.



Фото Олександра КОСМАЧА (Укрінформ).

А от правоохоронці запевняють: коліс у роверів хоч і менше, та небезпеки більше. Статистика ДТП за участю велосипедистів щомісяця поповнюється новими дуже серйозними випадками. Так, 29 березня у Харкові сталося ДТП: водій легковика збив велосипедиста, який від отриманих травм помер на місці. 24 березня у Мукачевому «літаюче» авто також збило велосипедиста. Останній отримав тяжкі травми. Днями затримали водія, який на смерть збив у Первомай-

ську жінку на велосипеді. Співіснувати мирно автолюбителям зі своїми двоколісними колегами не можуть. Між іншим, самі водії досить часто називають велосипедистів «хрустиками». Чому — здогадайтесь самі.

До речі, у китайському місті Нанкін з 1 вересня 2008 року студентів та школярів зобов’язали складати спеціальні іспити, якщо їздити на навчання вони збираються велосипедом.

Вітаю з 1 квітня!  
Тетяна ГРАДОБЛЯНСЬКА.

Кампанія щеплень триває. Без вакцин

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Очевидно, централізована програма поставок дала збій. Ситуація із забезпеченням медзакладів Тернопільщини препаратами для щеплень дітей — критична. Практично порожні склади обласної СЕС: усе, що було, віддали лікарням і поліклінікам, а нових надходжень не одержували. Бракує ліків проти дифтерії, коклюшу, поліомієліту. Вакцинацію проти цих хвороб необхідно проводити, відповідно до Календаря профілактичних щеплень, малятам в 3—4-місячному віці. Уже другий рік область недоодрержує імунобіологічних препаратів. Щорічно на їхню закупівлю держава має виділяти 16 мільйонів гривень, на ділі до регіону доходить менше третини цих коштів, **повідомляє наш спеціальний кореспондент у Тернопільській області Любов ЛЕВИЦЬКА.**

Днями закінчилися вакцинні для щеплень дітей до року і в херсонських поліклініках. В

Одесі навіть за минулий рік недопоставили 70% від необхідної кількості вакцин. «Наприклад, пентаксиму привезли 46% від заявленої кількості. Через відсутність вакцини тільки від кору й краснухи недоприщепили 9800 дітей до 2 років», — цитує інформагентство «ГолосUA» завідувачку епідвідділу облСЕС Людмилу Красницьку.

Учора «Голос України» телефонував до кількох дитячих районних поліклінік столиці — в кабінетах, де провадять щеплення, пентаксину теж немає. Коли буде — не знають. При цьому міністр охорони здоров’я України Ілля Ємець днями заявив, що у всіх областях країни вакцинні є.

«Я відповідально кажу, що не тільки дитячої, а взагалі вакцин по Україні від 5% до 12%. Тобто: немає жодної області, де є нуль вакцин. Більше того, зараз наше міністерство охорони здоров’я робить усе, щоб провести якнайшвидше тендерні закупівлі й згідно з

чинним законодавством визначити переможців. Думаю, що влітку вже буде запас вакцин на цілий рік за планом календаря», — сказав чиновник.

Міністр нагадав, що торік, коли багато людей відмовлялося від щеплень, був надлишок вакцин. Уже традиційно Міністерство охорони здоров’я обвинувачує журналістів у штучно створюваній проблемі, пов’язаній з вакцинами. Але, на жаль, від цього дефіцит не зникає. Раніше в ЗМІ з’явилися повідомлення про те, що він виник у зв’язку з тим, що ДП «Укрвакцина» вчасно не змогло провести тендер на закупівлю вакцин через судовий розгляд навколо підприємства.

Імунологи кажуть: якщо не зробити за планом чергове щеплення — попередні не будуть ефективні. А це загрожує епідеміями, як це було з дифтерією в 1990-х і кором у 2006 році.

Ольга ВІТЕР.

Украли скульптуру з могили Прокоповича

Поблизу села Пальчики Бахмацького району невідомі зловмисники вчинили зухвалий акт вандалізму — вкрали бронзовий пам’ятник, встановлений у 2008 році на могилі відомого українського бджоляра Петра Прокоповича (1775—1850). Його автор — скульптор Геннадій Єршов. Оскільки 300-кілограмова скульптура стояла віддалік від населеного пункту і за дві сотні метрів від автомагістралі Київ—Глухів, крадії скористалися краном для її демонтажу.

Правоохоронці перевіряють усі пункти з приймання металобрухту. Опрацьовують і версії причетності до злочину зайжджих «гастролерів».

Сергій ПАВЛЕНКО.

Чернігівська область.

ФОТОФАКТ



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

У Національному еколого-натуралістичному центрі учнівської молоді відбулася виставка технічних робіт школярів-винахідників, де свої роботи презентували і Антон Купріянов та Олександр Павленко — представники Полтавської малої академії наук.

Замість музею у ставці Гітлера — пам’ятники загиблим на війні

Акцію протесту проти створення музейного комплексу в колишній ставці Гітлера «Вервольф» під Вінницею провели члени обласної організації Компартії України. Спочатку акція відбувалася під стінами облдержадміністрації, а потім її учасники перейшли на сусідній Театральний майдан. Комуністи попередили: якщо до їхніх вимог не дослухаються, вони перекриють рух транспорту на дорозі до «Вервольфу», де поруч розташоване дачне містечко.

За словами секретаря Вінницького обкому КПУ Лідії Закусилової, створення музею призведе до того, що там збиратимуться прихильники неофашизму. «У Європі 16 таких ставок, але у жодній нема ніякого музею, — уточнила Л. Закусилова. — Якщо влада має зайві кошти, нехай витратить їх на реставрацію пам’ятників загиблим на фронтах війни».

На думку голови Вінницької облдержадміністрації Миколи Джиги, музейний комплекс упорядкує територію й припинить неорганізований потік людей. «Хочемо ми цього чи ні, у «Вервольф» постійно приїждять і приходять люди не лише з різних кінців нашої держави, а й з-за кордону, — каже М. Джига. — Стихійні екскурсоводи роблять на цьому бізнес, часто викривляючи історію, створюючи міфи і т. д. Ми поставили за мету не відродження ставки, як дехто стверджує, головне — доносити історичну правду до людей, виховувати патріотичне ставлення до своєї історії та народної пам’яті у молоді. Щоб вона, замість захоплення новомодними течіями, усвідомила весь жах тих трагічних подій, свій обов’язок перед старшим поколінням і відповідальність за майбутнє».

До нинішньої річниці Перемоги на території «Вервольфу» заплановано відкриття першої черги музейного комплексу пам’яті жертв минулої війни.

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.



## У портах запроваджено дозиметричний контроль

*В Одеському й Іллічівському морських торговельних портах уведено дозиметричний контроль суден, що прибувають. У першу чергу ретельним вимірюванням рівня радіометричного випромінювання піддаються теплоходи з вантажами імпортного продовольства.*

Як відомо, 29 березня державна інспекція ядерного регулювання України офіційно зареєструвала наявність слідів радіоактивного йоду-131 з японської атомної електростанції «Фукусіма-1». Наразі, судячи з результатів дозиметричного контролю суден, що заходять у порти України, підстав для паніки немає — прилади показують припустимий рівень радіації для життя людини.

В'ячеслав ВОРОНКОВ.

Одеська область.



Співробітники прикордонної і митної служб демонструють роботу системи радіаційного контролю «Янтар» в аеропорту в Харкові.

## Припустиму дозу опромінення для ліквідаторів збільшили в 10 разів

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Включених у список постраждалих трьох співробітників АЕС «Фукусіма-1», які були опромінені 24 березня під час відбудовних робіт у турбінному залі третього реактора, на початку цього тижня виписали з лікарні. За висновком медиків, отримана ними доза від 173 до 180 мілізівертів «не завдала серйозної шкоди здоров'ю». Нормою радіаційного опромінення для фахівців, які беруть участь в аварійних роботах, в Японії вважається 100 мілізівертів на рік, але в нинішніх надзвичайних умовах планку для ліквідаторів було підвищено до 250 мілізівертів.

Загалом в роботах на реакторах нині беруть участь близько 300 фахівців, пожежників та військових. Оскільки вони розділені на зміни, у кожній з яких налічується по 50 осіб, їх прозвали «групою п'ятдесятых».

Адміністрація японської АЕС також визнала в п'ятницю, що на всіх учасників аварійної операції, яка триває, не вистачає індивідуальних дозиметрів, однак зобов'язалася виправити ситуацію.

Крім того, місцева влада вирішує, що робити із зараженими радіацією тілами загинувших. Є побоювання, що співробітники поліції, лікарі та родичі, що приходять на упізнання до моргів, можуть бути уражені радіоактивним випромінюванням.

Нагадаємо, до 11 тисяч 63 осіб збільшилася кількість загинувших у результаті землетрусу і спричиненої ним 20-метрової хвилі цунамі. Також нагадаємо, що експерти ООН рекомендували японській владі подумати про збільшення евакуаційної зони навколо аварійної атомної електростанції «Фукусіма-1».

Яна СТАДІЛЬНА.

### ФОТОФАКТ



Мешканці гуртожитків Львова провели пікет біля стін Львівської міської ради з вимогою прийняти їхні будинки в комунальну власність, оскільки тепер люди не можуть приватизувати приміщення.

## Далекобійники вміють чекати та... наздоганяти

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

— Позаштатна ситуація склалася з кількох причин, — коментує начальник Луганської митниці Юрій Севастьянов. — По-перше, кілька днів тому в нашій місцевості ішов сніг з дощем, дороги були дуже погані, і перевізники вирішили відкласти поїздки, поки не наступлять сприятливіші дні. Тільки-но визирнуло сонечко — всі відразу поїхали. По-друге, міжнародна асоціація перевізників видала одночасно дуже багато дозволів на перетинання кордону Укра-

їни в бік Російської Федерації. Крім того, більше 50% машин стоять завантажені насінням, яке відправляють в Росію. Це соняшник, кукурудза, просо тощо. І все-таки головна причина в тому, що за технологічною схемою російська митниця не в змозі обробити більше 100 машин.

Того дня саме відбулася зустріч головного митника Луганської області та керівника Ростоської митниці. Росіяни пообіцяли прискорити процес проходження машин і приймати до 150

авто на добу. Тому луганські митники сподіваються, що протягом півтори доби черга зникне. Тим часом самі водії сприймають ситуацію спокійно. Владимир із Чернівців пояснює, що далекобійники до такого звикли.

Пропозицію митників перетнути кордон в іншому пропускному пункті водії не сприймають. Їм вигідніше стояти добу в черзі, ніж їхати в об'їзд 200 км і зазнавати додаткових витрат. Як повідомив Юрій Севастьянов, із владою Свердловська існує до-

мовленість про те, що організують прип'яхову торгівлю продуктами та предметами першої потреби. Новину водії зустрічають без емоцій.

У цілому спокійну картину порушило несподіване видовище — колесами догори в кюветі лежала машина. Вдалося з'ясувати, що аварія сталася дві доби тому, вночі. Водій із Хмельницького стояв у черзі та заснув. Прокинувся через те, що машини почали рух, але не зорієнтувався в тумані, з'їхав з дороги та перекинувся. На щастя, водій не постраждав.

Алла АНТИПОВА.

Луганська область.

## Продаватимуть сільгосптехніку. Звичайно, імпорту

У селі Глибочиця, що на в'їзді в Житомир з боку Києва, відбулася церемонія закладання першого каменя у фундамент під будівництво комплексу з обслуговування і продажу сільськогосподарської техніки ТОВ «Ерідон Тех».

На реалізацію цього проекту залучать понад 8 мільйонів гривень інвестиційних коштів і створять близько 50 нових робочих місць. Завершення будівництва заплановано на жовтень 2011 року. Голова ОДА Сергій РИЖУК (на знімку) зазначив: щоб ця подія відбулася, довелося долати багато перепон. Однак це — крок уперед, адже Житомирщина була і залишається аграрною областю, тому таке підприємство конче необхідне.

Олексій КАВУН.

Житомирська область.

### У НОМЕР

## Держава-бізнес-громадяни: хто виграє від створення зони вільної торгівлі з ЄС?

У понеділок у Брюсселі розпочнеться черговий раунд переговорів про створення зони вільної торгівлі (ЗВТ) між Україною та Євросоюзом. Переговори триватимуть до п'ятниці і будуть одними з найбільш напружених. Які переваги отримають пересічні громадяни України, якщо угода про асоціацію з ЄС (яка включає ЗВТ) буде підписана? На це запитання днями намагалися дати відповідь кращі експерти з євроінтеграції, бізнесмени та чиновники, яких зібрав для обговорення Національний інститут стратегічних досліджень.

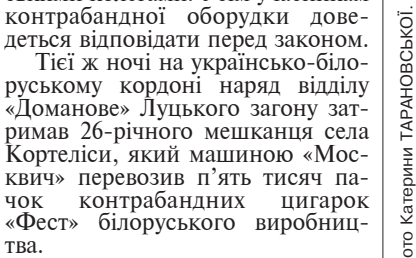
Одним з найбільших плюсів від ЗВТ для українців стане відкриття нашого ринку, який нині дуже монополізований, вважає голова правління Інституту економічних досліджень і політичних консультацій Ігор Бураковський. На його думку, лише обрані компанії мають надвисокі прибутки і не допускають конкурентів. Через це якість та ціна продукції залишаються незадовільними. Проте є усталений стереотип: мовляв, коли на український ринок безперешкодно прийдуть європейські товари, вітчизняний бізнес не витримає конкуренції. Однак голова ради Національного банку України Петро Порошенко вважає, що це міф. «Наш бізнес готовий витримати конкуренцію у всіх галузях економіки», — переконував він учасників обговорення. Більш обережний в оцінках заступник міністра економічного розвитку і торгівлі України Валерій П'ятиницький. Він зазначив, що ще до моменту підписання угоди нашим підприємцям слід бути готовими. А не сподіватися на те, що «якось воно буде».

У чому всі експерти, чиновники та бізнесмени однастайні, то це у тому, що альтернативи євроінтеграції немає. Незважаючи навіть на те, що прем'єр-міністр Росії Володимир Путін нещодавно пригрозив закрити кордон для українських товарів, якщо Україна створить зону вільної торгівлі з Євросоюзом. Проте фахівці пропонують паралельно з євроінтеграцією налагоджувати контакт з Митним союзом, до якого входять Росія, Білорусь та Казахстан. «Не має бути протиставлення Схід-Захід», — наголосив народний депутат, президент Українського союзу промисловців та підприємців Анатолій Кінах. Член робочої групи Міністерства економічного розвитку і торгівлі з питань ЗВТ Володимир Сіденко також не бачить жодних суперечностей з євроінтеграційним курсом у тому, щоб налагодити тісніший контакт зі східними сусідами. А представник компанії ДПЕК у Брюсселі Анна Зволікевич підсумувала: «Для бізнесу немає питання або—або. Нам потрібен доступ на всі ринки». Зрештою ЄС, створюючи зони вільної торгівлі зі східними та південними сусідами, своєму бізнесу це забезпечує, то чому ми не можемо відкрити ринки і Заходу, і Сходу для наших підприємців?

Тетяна ПАСОВА.

### ► ДО РЕЧІ

Ще одним важливим кроком у наближенні до ЄС стало створення у Верховній Раді міжфракційного об'єднання «Європейський вибір», до якого, за словами народного депутата Анатолія Кінаха, увійшли депутати всіх партій, представлених у парламенті, окрім Комуністичної. Тепер ведуться переговори з Європарламентом, щоб там теж утворити об'єднання «Друзі України». Парламентська підтримка сприятиме як просуванню переговорів щодо угоди про асоціацію, так і імплементації європейського законодавства в Україні.



Микола ЯКИМЕНКО.

Волинська область.



Фото Катерини ТАРАНОВСЬКОЇ.



Якщо безробіття і надалі розвиватиметься такими темпами, то вже до травня в Україні налічуватиметься безробітних більше, ніж під час піку кризи 2008 року, а до кінця року — понад один мільйон, — прогнозує голова парламентського Комітету з питань промислової та регуляторної політики і підприємництва Наталія КОРОЛЕВСЬКА (УНІАН)



В Івано–Франківську до 22 травня — дня 150-ї річниці перепоховання праху Тараса Шевченка на Чернечій горі в Каневі — встановлять пам'ятник Кобзареві, передає наш власний кореспондент Дарина НАЗАРЧУК

# І коренем, і кроною

До виходу в світ книги українських пісень та романсів Леоніда Федорука «Повернися, соловейку!»

Вже своїм неординарним форматом, оформленням і багатогранним поетично–пісенним наповненням (370 сторінок пісень з їх нотним записом, поезій і прозових вставок) книга Леоніда Федорука «Повернися, соловейку!» полонить вашу увагу, тримаючи у дивовижному стані ейфорії вашу душу.

Автор починає книгу прелюдією «Мені Сонце болить», що по-філософськи підіймає перед нами завису внутрішнього світу поета–пісняря. Книга проведе вас до воістину неповторної краси української поезії, рідного слова в обрамленні пісні.

Анатолій Авдієвський у своєму відгуку–супроводі «У кратері пісенного серця» дав високу оцінку цьому фундаментальному виданню, окресливши його безперечну цінність у період складного утвердження національної свідомості українців. Народна пісня, витіснена майже з усіх телефірів, загнана у закутки радіопрограм, зріє в народних надрах. Маєстро назвав книгу новим творчим звітом поета–пісняря Леоніда Федорука, його оспівченням у любові до України.

Немало музикантів відшукали нові стежки до творчості у пісенних збірках поета «На музику душі своєї ти поклади мої слова», «Золотої осені нектар». І ось прем'єра — книга з символічною назвою «Повернися, соловейку!». Автор нагадав нам народне повір'я про солов'я — пташку, що не в'є гнізда на сухому дереві й не співає на мертвому

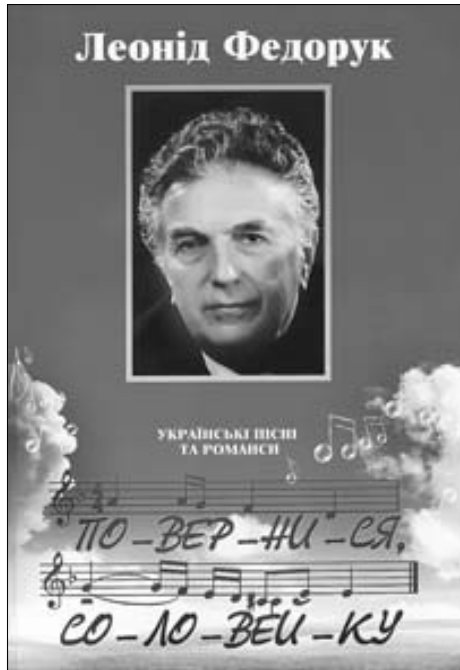
гіллі. Ця птаха, як і істинні українці, за філософією серця закохана у цвіт вишні й калини, що першими зустрічають весну.

Твори з книги «Повернися, соловейку!» представляють багатотематичну мозаїку, художньо–поетичні образи якої припали до душі тисячам прихильників музичного мистецтва з різних куточків світу. А скільки тут нових вокальних перлин, які ще чекають на своїх виконавців...

— *Хто націлував тобі губи?*  
— *Вімер!*  
— *Хто наклав на щічки рум'яні?*  
— *Вімер!*  
— *Хто щось шепотів тобі, любя?*  
— *Вімер!*

Вас зачарує музика в слові й покличе — співайте!..

У надвечір'я він ступив на пісенне поле України. Глибоко народний, глибоко український. Поет і композитор. Його душа, сповнена життєвими враженнями, переживаннями, була вся в поезії, в музиці, що зберігались у глибині серця в усі трудові дні — а це понад сорок літ праці колгос-



пним бригадиром, агрономом, журналістом, держслужбовцем. Тому і ступав він на творчий шлях упевнено, кроком людини–трударя. Сам розорав просвітну ниву, сам засіяв її зернами добра і краси. Поет Петро Осадчук охрестив його «ніжним ліриком з сумними очима».

Перші його аудіокасети «Заповідаю вам любов», «Біла блузочка, вишива-

ночка», «Любімо і Її», почуті Раїсою Кириченко, вражаючи вплинули на співачку: «Які пісні! Чому ж ви тільки зараз, так пізно прийшли?!»

І зазвучали в її виконанні «Припадаю до коня», «Пекельний рай»... І заспівала ці та інші пісні Леоніда Федорука вся Україна!

«Повернися, соловейку!» — це вихід у музично–поетичний простір національної культури, у життєвому театрі якого поєдналися долі цілої плеяди видатних митців, композиторів та виконавців, молодих музикантів і представників українського мистецького олімпу. Цією книгою автор вшановує пам'ять своїх життєвих наставників і сподвижників — Анатолія Пашкевича, Раїси Кириченко, Олександра Білаша — і висловлює вдячність усім виконавцям і музикантам, що дали крила його поезії і пісням. Серед них колективи під орудою Віктора Гуцала та Святослава Литвиненка, Черкаський народний хор на чолі з Леонідом Трофименком, тріо бандуристок «Українка», квартет «Гетьман», артисти Фемі Мустафаєв, Олександр Василенко, Василь Бокоч, Оксана Калінчук, Інеш Кдирова, Наталя Пелех...

Ми вітаємо Леоніда Федорука з новим блискучим виданням і вітаємо вас усіх, дорогі українці, із появою справді духовного скарбу, що збагатив національну культуру і широко представив творчість достойних синів України.

Олена ШТУКАР,  
заслужений діяч мистецтв України.

НАДРУКОВАНО ЗІ СКОРОЧЕННЯМИ.

# Українсько-польському університетові... не бути!

З 1 квітня формально перестав функціонувати Європейський колегіум польських і українських університетів (ЄКПіУУ) в Любліні. Йому так і не судилося розвинутися в українсько–польський чи східноєвропейський університет.

Ідея створення такого вузу належала двом емігрантським науковцям та публіцистам, яких поєднала ідея українсько–польського порозуміння, — полякові Єжи Гедройцю (1906—2000), редакторів відомого журналу «Культура», що виходив у Парижі, та українцеві Богданові Осадчуку, редакторів емігрантського журналу незалежних українських інтелектуалів «Віднова».

Богдан Осадчук спільно з директором Інституту Центрально–Східної Європи Єжи Ключовським переконали ректорів двох польських вузів (Університет Марії Кюрі–Склодовської і Люблінський католицький університет) та трьох українських (Львівський національний університет ім. І. Франка, Національний університет «Киево–Могилянська академія» і Київський націо-

Те, що це не просто гасла, довела 11-річна історія ЄКПіУУ, через котрий з моменту відкриття у жовтні 2001 року пройшли 422 слухачі, 116 з яких захистили кандидатські дисертації. Тут варто пояснити, що ЄКПіУУ не був освітньою установою у загальноприйнятому розумінні, як часто можна прочитати у різних публікаціях. Усі ці роки це був офіс, який, не маючи формально статусу юридичної особи, координував і організаційно забезпечував набір та навчання аспірантів у вузах Любліна. Незважаючи на постійні проблеми з фінансуванням, Колегіум на практиці реалізовував ідею Східноєвропейського університету. Серед його слухачів було лише 78 поляків. А решта стипендій, незмінно фонованих польським урядом, отримували зарубіжні слухачі — білоруси (19), росіяни (8), казахи (2), а також по одному — з Литви, Словаччини та Молдови. Домінували ж громадяни України. Хоча й не всі (лише 93) із 312 наших співвітчизників захистили кандидатські дисертації, що було метою і кінцевим завданням навчання у ЄКПіУУ, зате всі пройшли європейського рівня лекційні курси у вищих навчальних закладах Любліна: Університеті Марії Кюрі–Склодовської (УМКС) — 189 осіб, Люблінському католицькому університеті (ЛКУ) — 103 особи, а також у Політехнічному (6), Природничому (5) та

Медичному (9 осіб) університетах.

Декільком українським випускникам Колегіуму запропонували роботу в Університеті Марії Кюрі–Склодовської та Люблінському католицькому університеті. Отримати роботу там дуже складно через високу конкуренцію серед науковців–поляків. Це означає, що наші співвітчизники є фахівцями високого класу. У Вишій гуманітарно–економічній школі в Лодзі працюють 18 випускників ЄКПіУУ. Частина українських слухачів після захисту дисертацій повернулася до своїх альма–матер, що в Києві, Львові, Острозі, Черкасах, Бердянську, Маріуполі.

Під час урочистого відкриття ЄКПіУУ 6 жовтня 2001 року президент України та Польщі Леонід Кучма та Олександр Квасневський задекларували, що стають «добровільними заручниками... навчального закладу» (маючи на увазі університет. — Авт.). Але життя показало, що заручниками стали Колегіум та ідея університету. Заручниками політичної аморфності, пасивності та недалекоглядності, а можливо, що і всього–на–всього кон'юктурщини чи амбіцій окремих осіб.

Першою датою початку функціонування українсько–польського університету мало стати 1 жовтня 2003 року. Звільнення із розробкою статуту університету в президентських адміністраціях ледь не призвело до ліквідації ЄКПіУУ. Не вистачало й фінансових ресурсів. Потім таких дат буде ще кілька.

«Могильниками» ідеї університету стали також і деякі університети–засновники ЄКПіУУ. Спочатку було перетягування ковдри (кому бути базовим вузом): з українського боку між ЛНУ ім. І. Франка та Національним університетом «Киево–Могилянська академія», а з польського — між Люблінським католицьким університетом (ЛКУ) та Університетом Марії

Кюрі–Склодовської (УМКС). Потім, з польського боку, Люблінський католицький університет явно намагався створити альтернативну структуру, коли не вдалося провести його кандидатури на посаду канцлера Колегіуму. З українського ж боку — мовчазна пасивність, що однозначно дорівнювала згоді на ліквідацію ЄКПіУУ, зокрема, керівництва Львівського національного університету, особливо в той час, коли його ректор понад два роки поєднував цю посаду з керуванням МОН України. В результаті конфлікту серед засновників Колегіуму залишилися лише УМКС (керівництву якого слід віддати належне за послідовне відстоювання як самого існування ЄКПіУУ, так і ідеї спільного університету), з польського боку, та Київського національного університету ім. Т. Шевченка, з українського, які отримали вагому підтримку в особі Національного університету державної податкової служби України.

У цих перипетіях розуміння важливості ідеї, здавалося б, взяло гору. Так, у розв'язку підписаної у березні 2008 р. прем'єр–міністрами Польщі та України декларації про створення університету вже в 2009 році було підготовлено та погоджено проект двосторонньої угоди про створення мережевого вишу для 4 тисяч студентів із базовими центрами у Києві та Любліні. Кілька разів навіть з'являлася інформація про дату початку навчання. Проте знову забракло політичної волі, щоб зробити останній крок, тобто підписати всі необхідні документи і дати старт університету напередодні завершення президентської виборчої кампанії 2010 року в Україні. А нова українська урядова команда дала зрозуміти, що для неї це питання не стоїть на по-

рядку денному українсько–польських відносин. Останньою крапкою в історії ідеї українсько–польського університету стала ліквідація польським міністерством науки та вищої освіти посади уповноваженого у справах створення університету.

Під час урочистого відкриття ЄКПіУУ президенти України та Польщі задекларували, що стають «добровільними заручниками... навчального закладу». Але життя показало, що заручником став Колегіум.

УМКС, що мав бути основним творцем університету з польського боку, вирішив не чекати далі. На базі цього навчального закладу створюється Центр Східної Європи, до складу якого з 1 квітня увійде ЄКПіУУ, а його канцлер Олексій Куций, до речі, також наш земляк — із Рівненщини, очолить нову структуру та разом зі своїми співробітниками, використовуючи досвід Колегіуму, займеться її організаційним забезпеченням. Закордонні слухачі з квітня і до завершення свого навчання всі питання стипендіально–організаційного характеру вирішуватимуть індивідуально. Набору нових аспірантів через ЄКПіУУ не буде.

Голосом волаючого в пустелі залишилися слова одного з ідеологів українсько–польського університету та творців Колегіуму професора Єжи Ключовського (у 2000—2004 глава Конвенту ЄКПіУУ, а потім його почесний голова): «Якщо ідею польсько–українського навчального закладу занапащать, колегіум перестане функціонувати, а університету не створять — це буде найбільшою помилкою. Університет надзвичайно потрібний, а його створення є не лише в наших інтересах, а й... в інтересах усієї Європи».

Іван КОЗЛОВСЬКИЙ.

Варшава—Люблін—Варшава.

6 Стали заручниками політичної аморфності, пасивності та недалекоглядності, а можливо, кон'юктурщини чи амбіцій окремих осіб



Повідомлення про зміну тарифів на послуги  
«Традиційний доступ до мережі Інтернет  
за технологією GPRS і EDGE» та «WAP доступ  
до мережі Інтернет за технологією GPRS і EDGE»

Цим ПрАТ «Київстар» (далі - Компанія) інформує, що з 11.04.2011 року буде змінено тарифи на послугу «Традиційний доступ до мережі Інтернет за технологією GPRS і EDGE» та послугу «WAP доступ до мережі Інтернет за технологією GPRS і EDGE» для клієнтів мобільного зв'язку передплатеної та контрактної форми обслуговування.

Назва Послуги	Вартість 1 Мб даних, грн
Традиційний доступ до мережі Інтернет за технологією GPRS і EDGE	6,00
WAP доступ до мережі Інтернет за технологією GPRS і EDGE	12,00

Для комерційних пропозицій «Економ», «L», «Інтернет 3G», «Абсолютний Необмежений» (для контрактних абонентів); «Інтернет», ««DJUICE Інтернет»», «Інтернет 3G», «DJUICE БЕЗЛІМ + музика», «Бомба», «Курортний» (для абонентів передплатеного зв'язку) тарифи не змінюються.

Тарифи наведені в гривнях із урахуванням ПДВ. Додатково утримується збір до Пенсійного фонду в розмірі 7,5% із вартості Послуги без урахування ПДВ.

Більш детальну інформацію можна отримати за телефонними номерами 466 (для дзвінків з номерів мережі «Київстар» - не тарифікується), (044)4660466 (для дзвінків із номерів мереж фіксованого зв'язку чи номерів мереж інших операторів мобільного зв'язку - згідно з діючими тарифами).

ПрАТ «Київстар» Адреса: просп. Червонозоряний, 51, м. Київ, 03110.  
Ліцензія Державного комітету зв'язку та інформатизації України № 009503 від 12.04.2001 року.

**Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор БАТ "Снаківський коксохімічний завод"**, повідомляють про проведення конкурсу з продажу активів. На конкурс виставляються активи БАТ "Снаківський коксохімічний завод", а саме - колишній житловий будинок під розбирання, який знаходиться за адресою: Донецька область, м. Снакієве, вул. Марата, 34, початкова ціна продажу - 18415,00грн. без ПДВ., гарантійний внесок - 1845,00грн. З фіксованими умовами конкурсу, додатковою інформацією для покупців, можна ознайомитись у організатора конкурсу. Гарантійний внесок у розмірі 10% від початкової ціни реалізуемого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників конкурсу - 17,00 грн. перераховуються на р/р 260077397 в ДЮД БАТ "Райффайзен Банк Аваль" м. Донецька, МФО 335076, ЄДРПУ 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі у конкурсі необхідно надати письмову заяву та конкурсну пропозицію організатору конкурсу - Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області, за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Строк надання заяв 23 календарних дні із дня публікації у газеті до 13.00 год. 25 квітня 2011р. включно. Конкурс відбудеться після 30 календарних днів із дня публікації інформації 05 травня 2011р. о 14.00 год. у ФДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Переможець конкурсу на підставі затвердженого протоколу конкурсу укладає договір купівлі - продажу з ліквідатором БАТ "Снаківський коксохімічний завод". Довідки за телефонами: 304-37-21, 304-77-83.

Ухвалою господарського суду Дніпропетровської області (49027, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1) від 28.02.2011 р. по справі № 5005/2572/2011 порушено провадження у справі про банкрутство товариства з обмеженою відповідальністю «Приват-Агро-Черкаси» (49006, м. Дніпропетровськ, пр-т. Пушкіна, буд. 4, р/р 26008060003471 у філії Черкаського ГРУ ЗАТ КБ «ПриватБанк», МФО 354347, Код ЄДРПОУ: 33282749).

Розпорядником майна призначено — арбітражного керуючого Шевченка Віталія Євгеновича (ліцензія від 11.11.2009 р. АВ № 498968 (52551, Дніпропетровська область, Синельниківський район, с. Воронове, вулиця Комсомольська, 42).

Вимоги кредиторів приймаються протягом 30 (тридцяти) днів з дня публікації оголошення.

Вищий господарський суд України, що знаходиться за адресою: 01016, м. Київ, вул. Копиленка, 6, оголошує про проведення 05.05.2011 конкурсу на заміщення вакантної посади державних службовців:

Назва вакантної посади	Вимоги до кандидата
Провідний спеціаліст режимно-секретного відділу	Освіта: вища (спеціаліст чи магістр), знання роботи у сфері мобілізаційної підготовки та цивільної оборони (стаж роботи у цій сфері) — не менше 5-ти років, громадянство України, досконале володіння державною мовою, знання таємного діловодства
Секретар судового засідання	Освіта: вища (спеціаліст чи магістр), за напрямком підготовки «Правознавство» або «Право», досвід роботи за фахом — понад 1 рік, досконале володіння державною мовою, знання основ діловодства.

Довідкова інформація щодо основних функціональних обов'язків та специфіки роботи, щодо порядку проведення конкурсу, проходження державної служби, переліку питань для перевірки знання законодавства з урахуванням специфіки функціональних повноважень, умов оплати праці тощо надається за телефоном 536-05-84 (відділ кадрового забезпечення). Документи приймаються протягом 30 календарних днів з дня виходу публікації про оголошення конкурсу.

Страхова компанія "БРОКБІЗНЕС" у зв'язку з втратою полісів повідомляє про **визнання недійсними нижченаведені бланки ОСЦПВВНТЗ:**

**серія ВС №№ 9350499, 9350500, 9350504**  
**серія ВЕ №№ 2661275-2661290, 2661315, 2661325-2661350, 2661721-2661734, 2661736, 2661755-2661764, 2661896, 2661897, 3816997, 4340375, 4340424, 4340442**  
Всього у кількості 77 штук  
**бланки спеціального знаку державного зразка:**  
**серія СГ №№ 382336-382365, 382375-382404, 382410-382414, 382425**  
**серія СД №№ 212511, 212633, 212634, 212719, 212720, 212762, 212763, 212790,212864, 798261, 798312, 798326**  
**серія СЮ№№ 076050, 076110, 076121, 631154, 066260, 066380**  
**серія СЯ №№ 094949, 099189, 099194, 099197, 099200, 099201**  
Всього у кількості 90 штук.

Ухвалою Господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) від 21.02.2011 р. порушена справа № 5/496 про банкрутство товариства з обмеженою відповідальністю «Алтек ЛТД» (код ЄДРПОУ 37040283), 83056, м. Донецьк, вул. Молодих Шахтарів, 37, п/р 26001200206011 в Київській філії ПАТ «Унікомбанк», МФО 394675, введена процедура розпорядження майном та мораторій на задоволення вимог кредиторів. Розпорядником майна призначений арбітражний керуючий Голобородько Сергій Олександрович (ліцензія серія АВ № 081164 від 27.07.2006 р., 83015, м. Донецьк, бул. Шкільний, 6. 16, кв. 139, тел.: (062) 568-03-10).

Заяви з кредиторськими вимогами до боржника приймаються протягом 30 днів з дня публікації оголошення.

Страхова компанія "БРОКБІЗНЕС" у зв'язку з втратою полісів повідомляє про **визнання недійсними нижченаведені бланки ОСЦПВВНТЗ:**

**серія ВС №№ 7482988-7482990, 7482987, 8344076**  
**серія ВЕ №№ 2660680-2660681**  
**бланки спеціального знаку державного зразка:**  
**серія СЮ №№ 072779-072781, 072778, 636719-636720**  
**серія СЯ №№ 0088949**  
**Всього у кількості 14 шт.**

Постановою господарського суду Одеської області від 14.03.2011 р. було визнано банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю «Грейнголд» (адреса: 67660, Одеська область, Біляєвський район, с. Холодна балка, вул. Санаторна, 2В, Код ЄДРПОУ 31068713) та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Рябця Олександра Михайловича, ліцензія серія АВ № 456338 від 10.02.2009 р., поштова адреса: 65058, м. Одеса, пров. Ботанічний, 6, офіс № 1.

**ЗАТ «Поділля»,** код ЄДРПОУ 30807151, повідомляє кредиторів, що чергові загальні збори акціонерів ЗАТ «Поділля» (протокол № 1 від 29.03.2011 року) прийняли рішення про реорганізацію ЗАТ «Поділля в ТОВ «Поділля-Агроінвест». Претензії кредиторів за письмовою заявою приймаються до 29.05.2011 року за адресою: Вінницька обл., Хмельницький р-н, с. Скаржинці, адмінбудинок ЗАТ «Поділля», кабінет голови правління, тел. (04338) 37344.

Жовтневий районний суд Миколаївської області викликає Василенка Сергія Васильовича як відповідача у справі за позовом ПАТ «Акціонерний комерційний промислово-інвестиційний банк» про стягнення кредитної заборгованості.

Розгляд справи призначено на 22 квітня 2011 року на 10-00 годину.

У разі неявки відповідачів справа буде розглянута за їх відсутності.

Адреса суду: м. Миколаїв, вул. Ольшанців, 77.  
**Суддя Л.М. Семенова.**

Ухвалою Господарського суду АР Крим (95003, м. Сімферополь, вул. Р. Люксембург/Річна 29/11) від 22.03.2011 р. порушено справу № 5002-3/499-2011 про банкрутство Комунального підприємства «Кольчугіно» (адреса: АР Крим, Сімферопольський р-н, с. Кольчугіне, вул. Чехова 13, ЄДРПОУ 32417871, р/р 260069546, КРД ПАТ «Райффайзен банк «Аваль» м. Сімферополь, МФО 324021).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Небесного Валерія Федоровича (ліцензія серії АВ № 470342 від 07.04.2010 р., 97518, АР Крим, Сімферопольський р-н, с. Софіївка, вул. Паркова, 27).

Претензії кредиторів та пропозиції санаторів приймаються протягом місяця з дня опублікування.

Господарським судом Миколаївської області (вул. Адміральська, 22, м. Миколаїв, 54009) ухвалою від 15.03.2011 р. у справі № 5016/542/2011 (11/1) про банкрутство Відкритого акціонерного товариства «Автотрансводбуд» (вул. Ново-заводська, 34, м. Миколаїв, 54028, код ЄДРПОУ 01034923, р/р 26000331987001 в МРУ ПАТ КБ «Приватбанк», МФО 326610), введено процедуру розпорядження майном . Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Томашевського Олександра Олексійовича (ліцензія серія АВ № 158229 від 14.09.2006 р.), вул. Робоча, 7, м. Миколаїв, 54029.

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

# ОГОЛОШЕННЯ

**Відкрите акціонерне товариство "Київська міжнародна фондова біржа"**  
з 25 березня 2011 року змінило своє офіційне найменування на **Публічне акціонерне товариство "Київська міжнародна фондова біржа"**.  
Публічне акціонерне товариство "Київська міжнародна фондова біржа" є правонаступником всіх прав та обов'язків Відкритого акціонерного товариства "Київська міжнародна фондова біржа". Нова редакція Статуту Публічного акціонерного товариства "Київська міжнародна фондова біржа" затверджена Загальними зборами акціонерів БАТ "Київська міжнародна фондова біржа" 01 березня 2011 року протокол № 01/11, зареєстровано державним реєстратором Голосіївської районної у м. Києві державної адміністрації 25 березня 2011 року, номер запису 10681050017023911.  
Нове повне офіційне найменування Біржі: українською мовою - Публічне акціонерне товариство "Київська міжнародна фондова біржа"; російською мовою - Публичное акционерное общество "Киевская международная фондовая биржа"; англійською мовою - Public joint stock company "Kyiv international stock exchange".  
Нове скорочене найменування Біржі: українською мовою - ПАТ "КМФБ"; російською мовою - ПАО "КМФБ"; англійською мовою - PJSC "KISE".  
**Голова Правління ПАТ "КМФБ"** **Доломина М.П.**

**Івано-Франківське ВАТ «Родон»**  
повідомляє, що чергові Загальні збори акціонерів відбудуться 17 травня 2011 року за адресою: м. Івано-Франківськ, вул. Вовчинецька, 225.  
Початок зборів о 10 год.  
**ПОРЯДОК ДЕННИЙ:**  
1. Вибори голови, секретаря та лічильної комісії зборів. Затвердження регламенту проведення зборів.  
2. Затвердження розподільчого балансу.  
3. Затвердження результатів реорганізації (виділу) товариства та заявлення вимог кредиторами.  
4. Затвердження результатів обміну акцій товариства на частки в статутному капіталі товариства, що утворюється внаслідок виділу.  
Для участі у зборах акціонерам необхідно мати документ, що посвідчує особу, представникам акціонерів додатково — доручення на право участі в зборах, оформлене згідно з чинним законодавством.  
Реєстрація акціонерів відбудеться з 9 год. до 9 год. 50 хв. в день та за місцем проведення зборів. Довідки, пропозиції та ознайомлення з матеріалами зборів за адресою: 76006, Івано-Франківськ, вул. Вовчинецька, 225, тел. (0342) 72-30-75.  
**Виконавчий орган.**

Господарський суд Черкаської області ухвалою від 09.03.2011 року порушив провадження у справі № 01/5026/442/2011 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Нафта Транс» (місцезнаходження: 19604, Черкаська область, Черкаський район, село Червона Слобода, вул. Жовтнева, 15, код ЄДРПОУ 35634364, розрахунковий рахунок № 2600142603 в АБ «Укргазбанк», МФО 320478). Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Новосельцева Володимира Петровича (м. Черкаси, вул. Добровольського, 38, ліцензія серія АВ № 347393 від 05.03.2008 р.). Заяви кредиторів з вимогами до боржника приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44 б) від 18.03.2011 р. у справі № 46/52-6 визнано банкрутом ТОВ «Амі-Консалт» (01103, м. Київ, вулиця Кіквідзе, 26, ідентифікаційний код 36186299) та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором банкрута призначено ТОВ «Трайніс Консалт» (01024, м. Київ, вул. Богомольця, 7/14, прим. 182, ідентифікаційний код 37101394). Письмові заяви кредиторів направляти до Господарського суду м. Києва або ліквідатору протягом одного місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою господарського суду Дніпропетровської області від 15.03.2011 року по справі № Б26/49-10 Товариство з обмеженою відповідальністю «Агрофірма «Добродій», 49000, м. Дніпропетровськ, проспект Свободи, 409, п/р 26005139570001 у ПАТ КБ «ПРИВАТБАНК», МФО 305299, код ЄДРПОУ 31197924 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру на 1 рік до 15.03.12 р. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Чичотку Валерія Валентиновича, ліцензія серія АВ № 470480.

Постановою Господарською суду Луганської області (91000, м. Луганськ, вул. Героїв ВВВ, 3а) від 24.03.2011 р. по справі № 20/96/2011 Товариство з обмеженою відповідальністю «Інтершина Компані», розташоване за адресою: 91011, м. Луганськ, вул. Оборонна, буд. 4у, оф. 3, код ЄДРПОУ 36827168, п/р № 26009201333348 в ПАТ «ОТП Банк», МФО 300528, визнано банкрутом, відкрита ліквідаційна процедура в порядку встановленому ст. 51 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом». Ліквідатором призначена арбітражний керуючий Дейнегіна Катерина Миколаївна (ліцензія серії АВ № 397278 від 13.10.2008 р., яка проживає за адресою: 91016, м. Луганськ, вул. Советская, 59а/13).

Претензії кредиторів до боржника приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду Миколаївської області (54009, м. Миколаїв, вул. Адміральська, 22) від 02.03.2011 р. у справі № 11/107/10 визнано банкрутом Закрите акціонерне товариство «Миколаївська суднобудівна верф «Меридіан», код ЄДРПОУ 33250921, 54011, м. Миколаїв, вул. Індустріальна, 1/1, п/р 26008000254301 в АКБ «Юнекс», м. Київ, МФО 322539, відкрито ліквідаційну процедуру та призначено ліквідатором арбітражного керуючого Харика Георгія Михайловича, ліцензія серії АВ № 499123 від 14.01.2010 р., 75631, Херсонська обл., Голлопристанський р-н, с. Нова Збур'ївка, вул. Лікарняна, 1.

Кредитори мають право заявити свої претензії до боржника, який ліквідується, в місячний строк з дня публікації оголошення про визнання боржника, який ліквідується, банкрутом.

Ухвалою Господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) від 11.03.2011 р. порушена справа № 27/466 про банкрутство ПРИВАТНОГО ПІДПРИЄМСТВА «DONBAS-DELIVERY» (код ЄДРПОУ — 31709116), 83015, м. Донецьк, бульвар Шкільний, буд. 11, п/р 26002000329001 в філії ПАТ «СИГМАБАНК» м. Дніпропетровськ, МФО 307305, введена процедура розпорядження майном та мораторій на задоволення вимог кредиторів. Розпорядником майна призначений арбітражний керуючий Голобородько Сергій Олександрович (ліцензія серія АВ № 081164 від 27.07.2006 р., 83015, м. Донецьк, бул. Шкільний, 6. 16, кв. 139, тел.: (062) 568-03-10).

Заяви з кредиторськими вимогами до боржника приймаються протягом 30 днів з дня публікації оголошення.





**Сьогодні** в Україні очікується мінлива хмарність, без опадів. Вітер східний з переходом у південно-західний, 5—10 м/с. Температура вночі 2—7 градусів тепла, вдень 14—19 тепла; у східних, Чернігівській та Сумській областях уночі 0—3 градуси морозу, днем 8—14 тепла; у Карпатах уночі близько 0, вдень плюс 5—10 градусів. У Києві та області опадів не очікується. Вітер південно-західний, 5—10 м/с. В області температура вночі до 3—9 градусів тепла, вдень 14—19. У Києві температура вночі плюс 5—9 градусів, вдень 17—19 вище нуля.

СПОРТ

За крок до мети

**Хокей.** Донецьк. Палац «Дружба». Чемпіонат світу серед юніорів (U-18). Дивізіон II. Група В. 31 березня. Китай — Литва. 2:19 (0:5, 0:8, 2:6). Бельгія — Іспанія. 1:10 (1:2, 0:6, 0:2). **Нідерланди — Україна. 2:4 (2:0, 0:2, 0:2).** Шайби у переможців закинули: Кузьмик, Євсейчик, Янішевський, Толстушко. **Україна — 12 (різниця шайб 45—5),** Литва — 9 (42—9), Нідерланди — 8 (10—9), Іспанія — 4 (15—19), Китай — 3 (11—43), Бельгія — 0 (6—44). Учора на чемпіонаті був вихідний. А сьогодні відбудеться завершальний тур. Зустрічаються: Іспанія — Китай (12.00), Нідерланди — Бельгія (15.30), Литва — Україна (19.00). Для досягнення мети збірній України залишилося зробити лише один упевнений крок. Нагадаємо, що путівка до першого дивізіону лише одна. І дистанється вона тій команді, котра виграє турнір у Донецьку.

Турнірна хроніка

**Боротьба.** Дортмунд (Німеччина). У ваговій категорії до 51 кг Юлія Благиня виборола золоту медаль. У першому колі львів'янка перемогла литовську борчиню Дейманте Бутавісіуту. Успіхом закінчилася зустріч Юлі з білоруською спортсменкою Марією Івановою. А у фіналі Благиня здолала румунку Естеру Добре. У ваговій категорії до 48 кг українка Христина Дарануца завоювала срібну медаль. У першому колі вона здолала болгарку Граціелу Драгоєву. Потім Христина взяла гору над німкенею Ніною Геммер. Далі були перемоги над Мелані Лесафрі (Франція) і румункою Христиною Кротоу. Але у фіналі українка поступилася колишній співвітчизниці, вихованці львівської школи боротьби Марії Стадник, яка виступає за Азербайджан. **Футбол.** Першість країни. Перша ліга. 23-й тур. 31 березня. «Буковина» — «Динамо-2». 1:0. «Чорноморець» — «Нафтовик». 2:1. «Прикарпаття» — «Геліос». 0:2. **«Олександрія» — 49 очок, «Закарпаття» — 45, «Чорноморець» — 44, «Львів» — 43, «Сталь» — 42, «Буковина» — 40, «Динамо-2», «Кримтеплиця» — по 35, «Нива» — 34, «Титан» — 30, «Арсенал» — 29, «Нафтовик» — 27, «Геліос» — 26, «Зірка», «Дністер», «Енергетик» — по 24, «Прикарпаття» — 11, «Фенікс» — 8.**

Армія скорочується... примусово та добровільно

*У цьому призовному сезоні у війська буде відправлено таку само кількість новобранців, як і минулої осені — 20 тисяч. Про це повідомив заступник начальника управління ГУ особового складу Генштабу ЗС України полковник Геннадій Златніков. Озвучуючи офіційну позицію, офіцер зазначив, що така призовна арифметика свідчить про стабілізацію ситуації із плінністю кадрів серед рядових і сержантів, що служать за контрактом.*

Призовна кампанія проходить на тлі подальшого скорочення армії. Нагадаємо, на початку березня уряд встановив чисельність ЗС України на кінець 2011 року на рівні 192 тисячі осіб (торік вона становила 200 тисяч), з яких 144 тисячі — військовослужбовці.



Справді, наша держава не може дозволити собі більшу армію. Ми прагнемо створити компактні, мобільні й професійні збройні сили. На жаль, процес іде важко. Часто «з перегинами на місцях». Так, наприклад, днями

старший лейтенант Андрій Сокур, який проходить службу в одній із військових частин оперативного повітряного командування «Південь», прикував себе ланцюгом до контрольно-пропускного пункту. Так офіцер протестував проти дій своїх командирів, котрі намагаються звільнити його з лав Збройних Сил України. Старлей стверджує: через свою принциповість він потрапив у немилість до командирів, які вживають заходів для його дострокового звільнення з армії. Мовляв, йому, кандидатові в майстри спорту, ставлять незадовільні оцінки з фізичної і стрийової підготовки. Наразі обставини, що спричинили такий розпачливий вчинок офіцера, вивчає компетентна комісія, передає з Одеси наш спеціальний кореспондент **В'ячеслав ВОРОНКОВ**.

Подібні акції протесту людей у погонах шокують своєю сміливістю. Адже, по суті, статут не дозволяє їм відверто висловлювати своє невдоволення й обговорювати накази командирів. На жаль, багато офіцерів сьогодні перебувають у стані прихованого протесту, спричиненого «стабілізацією» Збройних Сил. Саме так характеризує вище військове керівництво ситуацію в довірєній йому оборонній структурі.

Ще минулої осені командири військових підрозділів нарікали на плінність кадрів. Після того



як оприлюднили стратегію пенсійної реформи, що обіцяла захисникам Батьківщини збільшення пенсійного віку та зменшення виплати матеріальної допомоги після звільнення з військової служби, кадрові офіцери (у яких закінчився контракт, а також ті, хто дослужився до мінімальної для одержання пенсії вислуги) почали масово писати рапорти на звільнення. При цьому черги бажаючих пов'язати

ДОВІДКОВО

*Цієї весни свій громадянський обов'язок підуть виконувати юнаки 1986—1993 років народження. Загалом плановано призвати 26 100 осіб, що на 600 менше, ніж восени минулого року. З них до лав ЗСУ буде призовано 20 тис. юнаків, у Внутрішні війська МВС України — 5 100 і в Державну спеціальну службу транспорту — 1 тис. осіб.*

своє життя з армією у військоматах не спостерігалось... Отож рік тому йшло «добровільне» скорочення Збройних Сил. Очевидно, що на голому ентузіазмі реформи в армії не здійснити. Потрібні гроші. Й чималі. А їх немає ні на технічне переозброєння, ні на соціальний захист військовослужбовців — за останні 10 років практично скасовано всі пільги людям у погонах. При цьому сьогодні військові привселюдно намагаються не говорити про свої проблеми. Хоч би як важко було, бояться втратити армійські посади. Нашу армію ще рятує, хай як це пафосно звучить, відданість офіцерів своїй справі, їхня любов до обраної професії і віра в те, що держава про них подбає.

Ольга ВІТЕР.

**На знімках: під час показових занять військових на базі 101-ї бригади охорони Генерального штабу ЗС України.**  
Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

Концерт-презентація «Музичної України»

*За доброю традицією, яка склалася понад 20 років тому, щовесни в Києві проходить міжнародний фестиваль «Музичні прем'єри сезону». З 2 по 10 квітня в столиці відбудеться 5 симфонічних, 4 хорові, 14 камерних концертів.*

У рамках фестивалю 5 квітня о 12.30 у Великому залі Київської дитячої академії мистецтв відбудеться концерт — презентація нових видань Державного спеціалізованого видавництва «Музична Україна». На ньому пролунає музика композиторів, чий творчості ввійшли, зокрема, до видання «Українська фортепіанна музика. Педагогічний репертуар для дітей та юнацтва».

Частина III, серія «Забути імена». Книга знайомить із маловідомими творами Ф. Якименка, В. Костенка, Ф. Надєненка, творчість яких припадає на першу половину XX століття. Ці твори є неповторним надбанням вітчизняної фортепіанної музики, донині мало відомої.

А ось «Перлини української фортепіанної музики, 3—4 клас». У збірнику — фортепіанні твори українських митців різних поколінь та стилів, від Левка Ревуцького та Віктора Косенка до Мирослава Скорика, Михайла Чембержі, Геннадія Ляшенка та Івана Тараненка. Ці роботи увійшли в скарбницю дитячої музики. В концерті

братимуть участь студенти та викладачі Київської дитячої академії мистецтв.

Це перший презентаційний захід «Музичної України» — єдиного державного видавництва нотної та музикознавчої продукції. Від заснування, у 1966 році, «Музична Україна» випустила понад 5500 видань. Колись це було найкраще серед трьох нотних видавництв СРСР. Нині, попри фінансово-економічні проблеми, видавництво відновлює випуск нотної та музикознавчої літератури. А запропонована акція є початком нового етапу в музичному житті країни.

Віктор ГРИНЕВИЧ.



Віват, фізмат!

Кращих юних хіміків країни чекають Москва та Анкара

*За підсумками Всеукраїнської шкільної олімпіади з хімії, яка відбулася в Луганську, однією з найкращих стала команда Українського фізико-математичного ліцею Київського національного університету імені Тараса Шевченка. В активі юних фізматівців — два перші та два треті дипломи. До слова, боротьба була цікава та запекла — до Луганська з усіх усюд з'їхали близько 150 кращих хіміків-школярів, які поїли призові місця під час олімпіад у своїх регіонах. За словами учасників, господарям вдалося організувати змагання на належному рівні. Це тим більше приємно, адже нинішній рік оголошено ЮНЕСКО роком хімії.*

На відкритті олімпіади учнів приїхали привітати керівники міста й області. Всі соціальні моменти було вирішено, тож юним олімпійцям залишалося лише показати своє вміння у теоретичних та практичному турах.

Що ж до фізико-математичного ліцею, то цей успіх, кажуть там, — не випадковий. Призові місця на олімпіадах з різних предметів для цього навчального закладу — швидше закономірність. На щастя, при Київському університеті вдалося зберегти унікальну школу (у колишньому Союзі таких було лише чотири), куди до 9 класу запрошують талановитих дітей з усієї країни, які захоплюються математикою, фізи-

кою, хімією та інформатикою. У навчальному закладі вони живуть, харчуються та навчаються за державний кошт. Тож не дивно, що фізматівці насамперед телефонували, радіючи новинами з Луганська, батькам і улюбленому викладачу, заслуженому вчителю України Ларисі Перешиваній. За довгі роки роботи у ліцеї Лариса Михайлівна виховала чимало призерів всеукраїнських та міжнародних олімпіад, добрих фахівців і просто порядних людей.

Тепер у переможців змагання у Луганську напружений графік. Наприкінці квітня вони готуються представляти Україну на Менделєєвській олімпіаді у Москві. Описля, у Харкові, триватимуть відбори, за результатами яких й буде сформовано нашу хімічну збірну. Кращі з кращих у липні поїдуть до Анкари — саме Туреччина цьогоріч прийматиме Міжнародну олімпіаду з хімії серед школярів.

Іван ЛАЗНЮК.

**На знімку (зліва направо): Тимофій Руденко (11 клас, 1-й диплом); Сергій Павленко (керівник і наставник команди, срібний призер Міжнародної олімпіади з хімії 2003 року); Андрій Хуторянський (11 клас, 3-й диплом); Друженко Тетяна (11 клас, 1-й диплом).**

Фото автора.

**Над номером працювали:** Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ, Тетяна УВЕРОВА, Марина КРИВДА.

**Редколегія:** Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

**Головний редактор** Анатолій ГОРЛОВ.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Платні матеріали.

**Засновник** — Верховна Рада України

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08775, для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2011 рік: для фізичних осіб — 10,00 грн. та 6,00 грн., для підприємств і організацій — 30,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

**Загальний тираж 150000.**

**Друк:** ТОВ «Мега-Поліграф», 04073 м. Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14, тел. (044) 581-68-15 www.mega-poligraf.kiev.ua

Зам. 19641

**Макет, верстка** — редакція газети «Голос України»

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

**Адреса редакції:** 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

**ТЕЛЕФОНИ:** для довідок — 503-68-72; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57; телефакс — 449-85-62.

**E-mail:** mail@golos.com.ua — загальний reklama@golos.com.ua — відділ реклами let@golos.com.ua — відділ листів foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

